

31997R1221

1.7.1997

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

L 173/1

NAŘÍZENÍ RADY (ES) č. 1221/97

ze dne 25. června 1997,

kterým se stanoví obecná prováděcí pravidla pro opatření ke zlepšení produkce medu a jeho uvádění na trh

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na články 42 a 43 této smlouvy,

s ohledem na návrh Komise ⁽¹⁾,s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu ⁽²⁾,s ohledem na stanovisko Hospodářského a sociálního výboru ⁽³⁾,

vzhledem k tomu, že Komise zaslala Evropskému parlamentu a Radě diskusní zprávu o evropském včelařství, ve kterém vysvětluje situaci a obtíže tohoto odvětví;

vzhledem k tomu, že včelařství je zemědělským odvětvím, jehož hlavními cíly jsou hospodářská činnost a rozvoj venkova, produkce medu a dalších včelařských produktů a udržování ekologické rovnováhy;

vzhledem k tomu, že toto odvětví se vyznačuje rozmanitostí podmínek produkce a výnosů, rozptylem a různorodostí hospodářských subjektů jak na úrovni produkce, tak ve stádiu uvádění na trh; že existuje nerovnováha mezi nabídkou a poptávkou na trhu medu ve Společenství;

vzhledem k tomu, že s ohledem na rozšíření varroázy v několika členských státech v posledních letech a na problémy, která tato choroba a jí příbuzné choroby způsobují produkci medu, je nutné, aby byly ve Společenství učiněny určité kroky;

vzhledem k tomu, že s ohledem na tyto okolnosti a za účelem zlepšení produkce medu a jeho uvádění na trh ve Společenství by měly být bez prodlení vypracovány pro každý rok národní programy zahrnující technickou pomoc, opatření pro kontrolu varroázy a příbuzných chorob, racionalizaci sezónního přesunu včelstev, řízení oblastních včelařských středisek a spolupráci na výzkumných programech pro zlepšení jakosti medu;

vzhledem k tomu, že za účelem doplnění statistických údajů z odvětví zemědělství by měly členské státy provést studie o struktuře odvětví, existující produkci, uvádění produktů na trh a tvorbě cen;

vzhledem k tomu, že výdaje členských států související s plněním závazků vyplývajících z tohoto nařízení by měly být hrazeny Společenstvím podle článku 3 nařízení Rady (EHS) č. 729/70 ze dne 21. dubna 1970 o financování společné zemědělské politiky ⁽⁴⁾;vzhledem k tomu, že Evropský parlament, Rada a Komise učinily dne 6. března 1995 prohlášení o začlenění ustanovení o financování do právních předpisů ⁽⁵⁾,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

1. Tímto nařízením se stanovují opatření pro zlepšení obecných podmínek pro produkci a uvádění na trh medu, který odpovídá definici uvedené ve směrnici Rady 74/409/EHS ze dne 22. července 1974 o harmonizaci právních předpisů členských států týkajících se medu ⁽⁶⁾. Členské státy mohou za tímto účelem vypracovat pro každý rok národní programy.

⁽¹⁾ Úř. věst. C 378, 13.12.1996, s. 20.⁽²⁾ Úř. věst. C 200, 30.6.1997.⁽³⁾ Úř. věst. C 133, 28.4.1997.⁽⁴⁾ Úř. věst. L 94, 28.4.1970, s. 13. Nařízení naposledy pozměněno nařízením (ES) 1287/95 (Úř. věst. L 125, 8.6.1995, s. 1).⁽⁵⁾ Úř. věst. C 102, 4.4.1996, s. 4.⁽⁶⁾ Úř. věst. L 221, 12.8.1974, s. 10. Směrnice ve znění aktu o přistoupení z roku 1985.

2. V programech mohou být obsažena následující opatření:
- technická pomoc včelařům a zpracovatelským zařízením seskupení včelařů za účelem zlepšení podmínek pro produkci a získávání medu,
 - kontrola varroózy a příbuzných chorob; zlepšení podmínek pro ošetřování úlů,
 - racionalizace sezónního přesunu včelstev,
 - opatření na podporu laboratoří, které provádějí analýzy fyzikálně chemických vlastností medu,
 - spolupráce s organizacemi specializovanými na provádění aplikovaných výzkumných programů s cílem zlepšení jakosti medu.

3. Ustanovení článku 4 nařízení č. 26 o použití určitých pravidel hospodářské soutěže na produkci zemědělských produktů a obchod s nimi⁽¹⁾ zůstává použitelné na státní podpory, odlišné od těch, které jsou obsaženy v programech schválených v souladu s článkem 4 tohoto nařízení.

Článek 2

Za účelem získání nároku na spolufinancování poskytované podle článku 3 provedou členské státy do 15. prosince 1997 studii o strukturách v oblasti chovu včel na svém území jak na úrovni produkce, tak ve stádiu uvádění na trh.

Článek 3

Výdaje uskutečněné v souladu s tímto nařízením se považují za výdaje ve smyslu článku 3 nařízení (EHS) č. 729/70.

Společenství se podílí na financování národních programů ve výši 50 % výdajů členských států na provádění opatření uvedených v čl. 1 odst. 2 a obsažených v národních programech.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Lucemburku dne 25. června 1997.

Za Radu
předseda
J. van AARTSEN

Aby byly způsobilé pro spolufinancování Společenstvím, musí být výdaje členských států na provádění opatření ročních národních programů uvedených v článku 1 uskutečněny do 15. října každého roku.

Článek 4

Programy uvedené v čl. 1 odst. 1 jsou vypracovány v úzké spolupráci se zástupci organizací včelařů a včelařských družstev. Programy jsou předány Komisi ke schválení v souladu s postupem uvedeným v článku 17 nařízení Rady (EHS) č. 2771/75 ze dne 29. října 1975 o společné organizaci trhu s vejci⁽²⁾.

Z těchto programů jsou vyloučeny činnosti uvedené v operačních programech pro oblasti cílů 1, 5 písm. b) a 6.

Článek 5

Prováděcí pravidla tohoto nařízení, a zvláště pravidla týkající se kontrolních opatření, se stanoví postupem podle článku 17 nařízení (EHS) č. 2771/75.

Článek 6

Komise předloží Evropskému parlamentu a Radě každé tři roky zprávu o provádění tohoto nařízení, poprvé nejpozději do 31. prosince 2000.

Článek 7

Toto nařízení vstupuje v platnost třetím dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropských společenství*.

⁽¹⁾ Úř. věst. 30, 20.4.1962. Nařízení ve znění nařízení č. 49 (Úř. věst. 53, 1.7.1962, s. 1571/62).

⁽²⁾ Úř. věst. L 282, 1.11.1975, s. 49. Nařízením naposledy pozměněno nařízením (ES) č. 1516/96 (Úř. věst. L 189, 30.7.1996, s. 99).